T073 BL III (118) Tự Tứ-Nêu Dẫn Tự Tứ-Luật Tứ Phần

Tạng Luật (Linh Sơn Pháp Bảo)

PHAÀN 3: NEÂU DAÃN CAÙC SÖÏ VIEÄC:
THOÏ GIÔÙI, THUYEÁT GIÔÙI, AN CÖ, TÖÏ TÖÙ, DA THUOÄC,
Y, THUOÁC V.V...
Chöông IV: TÖÏ TÖÙ

1. AÙ Phaùp Moät thôøi, Ñöùc Phaät ôû taïi vöôøn Caáp-coâ-ñoäc, röøng caây Kyø-ñaø, nöôùc Xaù-veä. Baáy giôø coù soá ñoâng Tyø-kheo ôû nöôùc Caâu-taùt-la, haï an cö nôi truù xöù noï, suy nghó raèng, - Laøm caùch naøo chuùng ta soáng an laïc, khoâng vaát vaû vì söï aên uoáng? Roài hoï baûo nhau, - Chuùng ta neân laäp quy cheá. An cö, khoâng noùi chuyeän vôùi nhau. Khoâng leã baùi, hoûi chaøo nhau. Ai vaøo tuï laïc khaát thöïc tröôùc vaø veà tröôùc, thì doïn deïp choã ngoài aên, traûi toïa cuï, söûa soaïn ñoà ñöïng nöôùc, ñoà röûa chaân, ñoà ñöïng thöùc aên. Moãi ngöôøi töï ñem thöùc aên ñeán ñeå choã ngoài aên. Neáu ai nhaän ñöôïc thöùc aên nhieàu, tröôùc heát neân sôùt bôùt ñeå laïi, nhaän ñuû thì aên. AÊn xong, im laëng trôû veà phoøng. Ngöôøi keá tieáp vaøo tuï laïc khaát thöïc; nhaän ñöôïc thöùc aên roài trôû veà, ñem thöùc aên ñeán choã ngoài aên. Nhaän ñöôïc thöùc aên nhieàu thì tröôùc heát neân sôùt bôùt ñeå laïi, nhaän ñuû thì aên. Neáu nhaän ñöôïc khoâng ñuû thì laáy thöùc aên ngöôøi tröôùc ñeå laïi ñoù maø aên. AÊn xong, im laëng trôû veà phoøng. Ngöôøi sau cuøng vaøo xoùm khaát thöïc, ñöôïc thöùc aên mang veà, ñem ñeán choã ngoài aên. Neáu nhaän ñöôïc thöùc aên nhieàu thì tröôùc heát neân sôùt bôùt ñeå laïi. Neáu nhaän ñuû thì aên. Nhaän khoâng ñuû ñeå aên thì laáy thöùc aên cuûa ngöôøi tröôùc ñeå laïi ñoù maø aên. Thöùc aên dö thì cho ngöôøi haønh khaát hoaëc phi nhaân. Tröôøng hôïp khoâng coù ngöôøi ñeå cho thì ñem boû choã ñaát saïch, khoâng coù coû, hoaëc ñeå nôi vuõng nöôùc khoâng coù truøng. Vò aáy doïn deïp ñoà ñöïng thöùc aên ñeå laïi choã cuõ, vaø ngoïa cuï, ñoà ñöïng nöôùc, ñoà röûa chaân toïa cuï; taát caû ñeàu ñeå laïi choã cuõ. Doïn queùt choã ngoài aên. Neáu thaáy ñoà ñöïng nöôùc, ñoà röûa chaân troáng khoâng, thì ñi xaùch. Neáu töï mình coù theå khieâng trôû veà thì toát. Baèng khoâng, duøng tay ngoaét baïn ñeå cuøng khieâng veà choã cuõ. Roài im laëng trôû veà phoøng. Chöù khoâng vì lí do naøo maø noùi baèng lôøi. Chuùng ta laäp quy cheá nhö vaäy, coù theå soáng an laïc, khoâng vì söï aên uoáng maø khoå sôû. Caùc Tyø-kheo aùp duïng quy cheá treân trong thôøi gian an cö. Töï töù

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 78>

xong, ñeán choã Ñöùc Phaät trong Kyø-hoaøn, nöôùc Xaù-veä, ñaûnh leã saùt chaân, roài ngoài qua moät beân. Ñöùc Theá Toân uûy laïo caùc Tyø-kheo: - Caùc oâng coù an

laïc chaêng? Thöùc aên uoáng coù ñuû chaêng? Truï chæ coù ñöôïc hoøa hôïp chaêng? Khoâng vì thöùc aên maø vaát vaû chaêng? Caùc Tyø-kheo baïch Phaät: - Chuùng con truï chæ ñöôïc an laïc. Ñoà aên thöùc uoáng khoâng thieáu thoán. Chuùng con ñeàu hoøa hôïp. Khoâng vì ñoà aên thöùc uoáng maø phaûi khoå. Ñöùc Phaät hoûi caùc Tyø-kheo: - Nhôø phöông tieän naøo maø caùc oâng truï chæ ñöôïc an laïc, giöõa caùc oâng hoøa hôïp, khoâng vì ñoà aên thöùc uoáng maø phaûi khoå? Caùc Tyø-kheo ñem nhaân duyeân treân baïch leân Ñöùc Phaät moät caùch ñaày ñuû, Ñöùc Phaät baûo caùc Tyø-kheo: - Caùc oâng laø nhöõng ngöôøi si, töï cho ñoù laø vui maø thaät söï laø khoå. Caùc oâng laø nhöõng ngöôøi ngu si, töï cho ñoù laø ñieàu khoâng tai hoaïn, maø thaät söï laø ñaïi hoaïn. Caùc oâng laø nhöõng ngöôøi ngu si, cuøng ôû vôùi nhau nhö oan gia, nhö nhöõng con cöøu. Taïi sao vaäy? Ta ñaõ duøng voâ soá phöông tieän daïy baûo caùc Tyø-kheo, cuøng daïy baûo nhau, cuøng nhau trao ñoåi, giaùc ngoä cho nhau. Caùc oâng laø nhöõng ngöôøi ngu si, ñoàng nhö ngoaïi ñaïo thoï phaùp caâm. Caùc oâng khoâng ñöôïc laøm theo phaùp caâm nhö vaäy. Neáu laøm theo phaùp caâm, phaïm ñoät-keát-lal420. 2. Caàu Thính Baáy giôø, nhoùm saùu Tyø-kheo noùi nhö vaày: Ñöùc Phaät daïy, “Caùc Tyø- kheo phaûi cuøng daïy baûo nhau, cuøng nhau trao ñoåi, giaùc ngoä cho nhau.” Hoï lieàn cöû toäi Tyø-kheo thanh tònh. Caùc Tyø-kheo ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc voâ côù cöû toäi ngöôøi voâ toäi. Neáu muoán cöû toäi Tyø-kheo höõu söï thì tröôùc heát phaûi noùi cho bieát, ñeå vò aáy caàu thính,l42l sau ñoù môùi cöû. Nhoùm saùu Tyø-kheo nghe Phaät daïy: Tröôùc heát phaûi noùi cho bieát, ñeå vò aáy caàu thính, sau ñoù môùi cöû. Tyø-kheo thanh tònh tröôùc kia ñeán nhoùm saùu Tyø-kheo caàu thính, nhoùm saùu Tyø-kheo do hôøn giaän neân uùp. Nay ñeán nhaéc Tyø-kheo thanh tònh caàu thính trôû laïi. Caùc Tyø-kheo ñem vieäc naøy ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Tyø-kheo thanh tònh tröôùc ñoù, khoâng ñöôïc ñeán nhoùm saùu Tyø-kheo

l420. Thaäp tuïng 2> (T2>nl4>5 tr.l65bll): Thaâu-lan-giaù. Nguõ phaàn (T22nl42l tr.l>la06): ñoät- kieát-la. l42l. Caàu thính : “xin ñöôïc nghe.” Cf. Nguõ phaàn l9 (T22nl42l tr.l>lal5), vaán thính : tröôùc heát phaûi hoûi vò aáy coù chòu nghe khoâng. Neáu chòu nghe thì môùi ñöôïc chæ ñieåm. Caàu thính hay vaán thính, ñoàng nghóa vôùi töï töù. Chæ coù khaùc, töï töù thöïc hieän bôûi Taêng.

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 784

caàu thính. Nhoùm saùu Tyø-kheo khoâng ñöôïc vì hôøn maø laïi ñeán baûo Tyø- kheo thanh tònh caàu thính. Töø nay veà sau cho pheùp ngöôøi ñuû naêm phaùp sau môùi ñöôïc caàu thính: Bieát thôøi chöù khoâng phi thôøi; nhö thaät chöù khoâng hö doái; coù lôïi chöù khoâng voâ ích; dòu daøng chöù khoâng thoâ loã; töø taâm chöù khoâng saân haän. Nhoùm saùu Tyø-kheo baûn thaân khoâng coù naêm phaùp. Caùc Tyø-kheo thanh tònh thì ñaày ñuû naêm phaùp. Caùc vò aáy ñeán nhoùm saùu Tyø-kheo baûo caàu thính, hoï khoâng chòu caàu thính. Caùc Tyø-kheo ñem nhaân duyeân naøy ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Cho pheùp, khi Tyø-kheo ñaày ñuû naêm phaùp baûo caàu thính thì phaûi caàu thính. Nhoùm saùu Tyø-kheo ñeán ngöôøi caàu thính roài boû ñi; hoaëc cho ngöôøi khaùc caàu thính roài laïi lìa truù xöù. Caùc Tyø-kheo ñem

vieäc naøy ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc caàu thính nôi ngöôøi ñöôïc thính roài laïi boû ñi, cuõng khoâng ñöôïc cho ngöôøi caàu thính roài laïi boû ñi. Töø nay veà sau, cho pheùp, ñaõ höùa heïn thì khoâng ñöôïc boû ñi. Nhoùm saùu Tyø-kheo höùa vôùi ngöôøi roài töï yù boû ñi, hoaëc nhaän lôøi höùa cuûa ngöôøi roài cuõng laïi boû ñi. Caùc Tyø-kheo ñem vieäc naøy baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc höùa vôùi ngöôøi roài töï yù boû ñi. Khoâng ñöôïc nhaän lôøi höùa cuûa ngöôøi roài laïi töï yù boû ñi. Töø nay veà sau cho pheùp an cö roài töï töù.l422 Cho pheùp töï töù khoûi phaûi caàu thính. Taïi sao vaäy? Töï töù töùc laø thính. 3. Phaùp Thöùc Töï Töù l. Caùc Tyø-kheo nghó: “Phaät cho pheùp caùc Tyø-kheo töï töù.” Caùc Tyø- kheo ñoàng loaït töï töù gaây neân söï oàn aøo. Caùc Tyø-kheo ñem vieäc naøy ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng neân ñoàng loaït töï töù. Töø nay veà sau cho pheùp töï töù töøng ngöôøi moät. Caùc Tyø-kheo khoâng theo thöù töï maø tuøy yù töï töù khieán Thöôïng toïa meät nhoïc. Caùc Tyø-kheo ñem vieäc naøy baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc tuøy yù töï töù, maø phaûi töï töù töø nôi Thöôïng toïa. Cho pheùp sai ngöôøi thoï töï töù baèng baïch nhò yeát-ma. Ngöôøi coù naêm phaùp sau ñaây khoâng ñöôïc sai laøm ngöôøi thoï töï töù: coù aùi, coù nhueá, coù boá, coù si, khoâng bieát töï töù roài hay chöa. Ngöôøi coù naêm phaùp sau ñaây neân sai laøm

l422. Nguõ phaàn, ñaõ daãn: Caùc Tyø-kheo noùi, duy chæ A-la-haùn môùi xöùng ñaùng baûo caàu thính thoâi. Nhaân doù, Phaät daïy phaùp töï töù.

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 785

ngöôøi thoï töï töù: Khoâng aùi, khoâng nhueá, khoâng boá, khoâng si, bieát ngöôøi töï töù roài hay chöa. Phaùp thöùc sai nhö sau: ngöôøi ñuû ñieàu kieän laø thöôïng toïa hoaëc thöù toïa, tuïng luaät ñöôïc hay khoâng tuïng luaät ñöôïc maø coù khaû naêng baïch nhò yeát-ma; döïa theo söï vieäc treân taùc baïch: - Ñaïi ñöùc Taêng xin laéng nghe! Neáu thôøi gian thích hôïp ñoái vôùi Taêng, Taêng chaáp thuaän sai Tyø-kheo coù teân... laøm ngöôøi thoï töï töù. Ñaây laø lôøi taùc baïch! - Ñaïi ñöùc Taêng xin laéng nghe! Taêng sai Tyø-kheo coù teân... laøm ngöôøi thoï töï töù. Caùc tröôûng laõo naøo ñoàng yù Taêng sai Tyø-kheo coù teân... laøm ngöôøi thoï töï töù thì im laëng. Vò naøo khoâng ñoàng yù xin noùi. - Taêng ñaõ chaáp thuaän sai Tyø-kheo coù teân... laøm ngöôøi thoï töï töù roài. Taêng ñoàng yù neân im laëng. Vieäc naøy ñöôïc ghi nhaän nhö vaäy. 2. Coù caùc Tyø-kheo ngoài taïi choã töï töù. Caùc Tyø-kheo ñem vieäc naøy baïch vôùi Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc ngoài taïi choã maø töï töù. Phaûi rôøi choã ngoài, vaø quyø ñeå töï töù. Baáy giôø, Thöôïng toïa rôøi choã ngoài ñeå töï töù. Taát caû Taêng laïi ngoài taïi choã maø töï töù. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu Thöôïng toïa rôøi choã ngoài vaø quyø thì taát caû Taêng cuõng phaûi rôøi choã ngoài vaø quyø. Thöôïng toïa töï töù roài vaãn quyø, chôø taát caû Taêng töï töù xong. Thöôïng toïa bò moûi meät. Caùc Tyø-kheo ñem vieäc naøy baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Töï töù xong, cho pheùp tuøy yù ngoài. >. Nhoùm saùu Tyø-kheo nghó: Chuùng ta leùn noùi töï töù. Neáu khoâng, Tyø-kheo kia hoaëc coù theå vì taùc yeát-ma ngaên ta töï töù. Caùc Tyø-kheo ñem vieäc naøy ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng

ñöôïc coù yù nghó leùn noùi töï töù, sôï Tyø-kheo khaùc vì mình taùc yeát-ma hoaëc ngaên mình töï töù. Phaûi noùi töï töù moät caùch roõ raøng, ñaày ñuû, khieán cho ngöôøi khaùc nghe ñöôïc. Nhoùm saùu Tyø-kheo coù yù nghó: “Ta neân töï töù nhanh. Neáu khoâng, Tyø-kheo khaùc vì ta taùc yeát-ma ngaên töï töù.” Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc coù yù nghó, ta neân töï töù nhanh; neáu khoâng, Tyø-kheo khaùc vì ta taùc yeát-ma hoaëc ngaên ta töï töù. Töø nay veà sau cho pheùp an cö roài thong thaû töï töù. Nhoùm saùu Tyø-kheo coù yù nghó: “Ta neân noùi töï töù moät laàn. Neáu khoâng, Tyø-kheo khaùc vì ta taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù.” Caùc Tyø-kheo ñem vieäc naøy baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy:

- Khoâng ñöôïc coù yù nghó: Ta neân noùi töï töù moät laàn. Neáu khoâng, Tyø- kheo khaùc vì ta taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù. Nhoùm saùu Tyø-kheo töï nghó: “Ta phaûi noùi laïi töï töù, sôï Tyø-kheo khaùc vì ta taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù.” Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc coù yù nghó: ta phaûi noùi laïi töï töù, sôï Tyø-kheo khaùc vì ta taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù. Töø nay veà sau cho pheùp Tyø-kheo noùi töï töù ba laàn. Nhoùm saùu Tyø-kheo laät ngöôïc y töï töù, quaán y nôi coå töï töù, truøm treân ñaàu töï töù, phuû caû hai vai töï töù, mang giaøy deùp töï töù, hoaëc ngoài nôi ñaát töï töù, hoaëc ngoài treân giöôøng töï töù. Caùc Tyø-kheo ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc laät ngöôïc y, quaán y nôi coå, truøm treân ñaàu, phuû caû hai vai, mang giaøy deùp, ngoài nôi ñaát, ngoài treân giöôøng ñeå töï töù. Töø nay veà sau cho pheùp caùc Tyø-kheo troáng vai beân höõu, côû boû giaøy deùp, cuøng quyø chaép tay, taùc baïch nhö sau: - Hoâm nay Ñaïi ñöùc chuùng Taêng töï töù, toâi Tyø-kheo... cuõng töï töù. Neáu thaáy, nghe, nghi toâi coù toäi, xin Ñaïi ñöùc Tröôûng laõo thöông xoùt chæ baûo toâi. Neáu toâi thaáy coù toäi seõ nhö phaùp saùm hoái. Laàn thöù hai, laàn thöù ba cuõng thöa nhö vaäy. Baáy giôø, coù Tyø-kheo beänh, troáng vai beân höõu, côûi boû giaøy deùp, quyø goái, chaáp tay trong thôøi gian laâu neân caên beänh taêng theâm. Caùc Tyø- kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Töø nay veà sau cho pheùp Tyø-kheo beänh vôùi baát cöù hình thöùc naøo maø thaân ñöôïc an, thì thoï töï töù. 4. Baáy giôø coù truù xöù noï, Tyø-kheo töï töù, coù Tyø-kheo ôû ngoaøi thuyeát giôùi ñöôøng. Caùc Tyø-kheo töï töù roài ñi ra ngoaøi, Tyø-kheo aáy hoûi: - Caùc tröôûng laõo ñi ñaâu? Khoâng töï töù hay chaêng? Caùc Tyø-kheo kia traû lôøi: - Toâi töï töù roài. Thaày töø ñaâu ñeán? Vò kia noùi: - Toâi ôû ngoaøi thuyeát giôùi ñöôøng. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Töø nay veà sau, khi töï töù khoâng ñöôïc ôû ngoaøi thuyeát giôùi ñöôøng. Tyø-kheo ngoài gaàn neân bieát vò aáy coù ñeán hay khoâng. Taùc baïch tröôùc roài sau môùi töï töù. Vaên taùc baïch: - Ñaïi ñöùc taêng, xin laéng nghe! Hoâm nay chuùng Taêng töï töù. Neáu

thôøi gian thích hôïp ñoái vôùi Taêng, Taêng chaáp thuaän hoøa hôïp töï töù. Ñaây laø lôøi taùc baïch. Baïch nhö vaäy roài töï töù. Nhoùm saùu Tyø-kheo töï töù phi phaùp bieät chuùng, töï töù phi phaùp hoøa hôïp chuùng, töï töù phaùp bieät chuùng. Caùc

Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc töï töù phi phaùp bieät chuùng, töï töù phi phaùp hoøa hôïp chuùng, töï töù phaùp bieät chuùng. - Coù boán loaïi töï töù: Tyø-kheo töï töù phi phaùp bieät chuùng, töï töù phi phaùp hoøa hôïp, töï töù nhö phaùp bieät chuùng, töï töù nhö phaùp hoøa hôïp. Neáu Tyø-kheo töï töù phi phaùp bieät chuùng, töï töù phi phaùp hoøa hôïp, töï töù nhö phaùp bieät chuùng, nhö vaäy laø khoâng thaønh töï töù. Töï töù nhö phaùp hoøa hôïp laø ñuùng phaùp töï töù. Ñoù laø phaùp töï töù maø ta daïy. 5. Baáy giôø, khi töï töù, nôi truù xöù noï, ngöôøi tieàn an cö, haäu an cö ôû chung, khoâng bieát neân töï töù theo tieàn an cö hay haäu an cö. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Tuøy theo Thöôïng toïa ôû nôi ñoù maø töï töù. Thöôïng toïa coù tieàn an cö, coù haäu an cö thì neân theo vò cöïu truù maø töï töù. Vò cöïu truù cuõng coù tieàn an cö, coù haäu an cö thì neân theo soá ñoâng maø töï töù. Caùc Tyø-kheo muoán töï töù vaøo ngaøy möôøi boán hay raèm. Ñöùc Phaät daïy: - Cho pheùp töï töù nhö vaäy. Neáu nhaø Vua coù thay ñoåi ngaøy thì neân tuøy theo ñoù. Caùc Tyø-kheo khoâng bieát neân töï töù ngaøy hoâm nay hay ñeå ngaøy mai. Caùc Tyø-kheo ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Töø nay veà sau cho pheùp vaøo böõa ñaïi thöïc hay tieåu thöïc, Thöôïng toïa xöôùng: Hoâm nay chuùng Taêng töï töù. Caùc Tyø-kheo khoâng bieát neân vaøo luùc naøo. Ñöùc Phaät daïy: - Cho pheùp baùo hieäu baèng caùch ñaùnh kieàn chuøy hay thoåi oác, ñaùnh troáng, hay un khoùi, hoaëc döïa theo boùng, xöôùng: Giôø töï töù ñeán! Nhoùm saùu Tyø-kheo nghe Phaät cho pheùp töï töù lieàn ôû trong phoøng rieâng cuøng nhöõng vò ñoàng Hoøa thöôïng, A-xaø-leâ quen bieát, ñoàng hoïc vaø aên yù vôùi nhau, rieâng reõ taùc phaùp töï töù. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc ôû trong phoøng rieâng cuøng nhöõng vò ñoàng Hoøa thöôïng, A-xaø-leâ quen bieát, ñoàng hoïc vaø aên yù vôùi nhau rieâng reû taùc phaùp bieät boä töï töù. Töø nay veà sau hoøa hôïp laïi moät choã ñeå töï töù. Caùc Tyø-kheo laïi khoâng bieát töï töù ôû choã naøo, baïch Phaät, Phaät daïy:

- Cho pheùp töï töù nôi thuyeát giôùi ñöôøng. 6. Baáy giôø coù soá ñoâng Tyø-kheo, ngaøy töï töù, nôi chaúng phaûi thoân, A-lan-nhaõ, choã chöa keát giôùi, ngay treân ñöôøng ñi, suy nieäm: “Ñöùc Phaät daïy chuùng ta hoøa hôïp töï töù. Baây giôø chuùng ta neân laøm theá naøo?” Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu coù soá ñoâng Tyø-kheo, ñeán ngaøy töï töù, nôi chaúng phaûi phaûi thoân, A-lan-nhaõ, choã chöa keát giôùi, ngay treân loä trình, neáu caùc Tyø-kheo hoøa hôïp ñöôïc töï töù laø toát, baèng khoâng theå hoøa hôïp ñöôïc, tuøy theo ñoàng Hoøa thöôïng, A-xaø-leâ, quen bieát ñoàng yù vôùi nhau dôøi ñeán choã khaùc, keát tieåu giôùi ñeå taùc phaùp töï töù, baèng phaùp baïch nhò yeát-ma. Phaùp keát tieåu giôùi nhö sau: Sai moät vò coù khaû naêng yeát-ma, hoaëc Thöôïng toïa hay thöù toïa, hoaëc tuïng luaät ñöôïc hay khoâng tuïng luaät ñöôïc, mieãn coù khaû naêng yeát-ma taùc baïch: - Ñaïi ñöùc Taêng xin laéng nghe! Choã ngoài caùc Tyø-kheo vöøa ñuû kín. Trong voøng choã caùc Tyø-kheo ngoài ñoù, neáu thôøi gian thích hôïp ñoái vôùi Taêng, Taêng chaáp thuaän, Taêng keát tieåu giôùi. Ñaây laø lôøi taùc baïch. - Ñaïi ñöùc Taêng xin laéng nghe! Choã ngoài caùc Tyø-kheo vöøa ñuû kín. Trong voøng choã caùc Tyø-kheo ngoài, Taêng keát

tieåu giôùi nôi ñaây, caùc tröôûng laõo naøo ñoàng yù trong giôùi haïn choã caùc Tyø-kheo ngoài, Taêng keát tieåu giôùi nôi ñaây, thì im laëng. Vò naøo khoâng ñoàng yù xin noùi. - Taêng ñaõ ñoàng yù trong giôùi haïn choã Tyø-kheo ngoài, keát tieåu giôùi roài, Taêng chaáp thuaän neân im laëng. Vieäc naøy ñöôïc ghi nhaän nhö vaäy. Baáy giôø, caùc Tyø-kheo boû ñi maø khoâng xaû giôùi. Caùc Tyø-kheo khoâng vui, lieàn ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc boû ñi maø khoâng xaû giôùi, neân xaû giôùi roài sau ñoù môùi ñi. Phaùp thöùc xaû baèng baïch Nhò yeát-ma nhö sau: sai moät vò coù khaû naêng hoaëc thöôïng toïa hay thöù toïa, hoaëc tuïng luaät ñöôïc hay khoâng, mieãn coù theå taùc yeát-ma, taùc baïch nhö sau: - Ñaïi ñöùc Taêng xin laéng nghe! Trong voøng choã caùc Tyø-kheo ngoài, neáu thôøi gian thích hôïp ñoái vôùi Taêng, Taêng giaûi tieåu giôùi naøy, ñaây laø lôøi taùc baïch. - Ñaïi ñöùc taêng xin laéng nghe! Trong voøng choã caùc Tyø-kheo ngoài, Taêng giaûi tieåu giôùi nôi ñaây. Caùc truôûng laõo naøo ñoàng yù trong giôùi haïn choã caùc Tyø-kheo ngoài, Taêng giaûi tieåu giôùi, thì im laëng. Vò naøo khoâng ñoàng yù xin noùi. - Taêng ñaõ ñoàng yù trong giôùi haïn choã caùc Tyø-kheo ngoài, giaûi tieåu

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 789

giôùi roài. Taêng ñaõ ñoàng yù neân im laëng. Vieäc naøy ñöôïc ghi nhaän nhö vaäy.l42> Baáy giôø, ñeán ngaøy töï töù, truù xöù chæ coù moät Tyø-kheo ôû. Vò aáy nghó: “Ñöùc Theá Toân daïy hoøa hôïp moät choã cuøng nhau töï töù. Nay ta neân laøm theá naøo?” Vò aáy lieàn baïch caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Ngaøy töï töù, truù xöù chæ coù moät Tyø-kheo ôû, vò kia neân ñeán choã thuyeát giôùi lau queùt, traûi toïa cuï, chuaån bò ñoà ñöïng nöôùc, ñoà röûa chaân, ñoát ñeøn, saép xaù-la, chôø khaùch Tyø-kheo ñeán. Neáu khaùch Tyø-kheo ñeán naêm ngöôøil424 hay hôn naêm ngöôøi thì neân taùc baïch yeát-ma, sai ngöôøi thoï töï töù. Neáu chæ boán ngöôøi, thì cuøng töï töù laãn nhau, noùi: “Hoâm nay chuùng Taêng töï töù, toâi Tyø-kheo teân laø... cuõng thanh tònh töï töù.” Laàn thöù hai, thöù ba cuõng noùi nhö vaäy. Neáu coù ba ngöôøi, hai ngöôøi cuõng töï töù nhö vaäy. Neáu coù moät ngöôøi thì taâm nieäm, mieäng noùi: “Hoâm nay chuùng Taêng töï töù, toâi Tyø-kheo teân laø... cuõng thanh tònh töï töù.” Laàn thöù hai, thöù ba cuõng noùi nhö vaäy. Neáu coù naêm ngöôøi, moät ngöôøi thoï duïc, thì khoâng ñöôïc baïch yeát- ma sai ngöôøi thoï töï töù. Neáu coù boán ngöôøi, khoâng ñöôïc nhaän duïc cuûa ngöôøi thöù naêm,l425 laïi cuøng töông hoã töï töù.l426 Neáu coù ba ngöôøi, khoâng ñöôïc nhaän duïc cuûa ngöôøi thöù tö,l427 laïi cuøng töông hoã töï töù. Neáu coù hai ngöôøi khoâng ñöôïc nhaän duïc cuûa ngöôøi thöù ba, ngoaøi ra hai ngöôøi laïi cuøng töông hoã töï töù. Neáu coù moät ngöôøi khoâng ñöôïc nhaän duïc cuûa ngöôøi thöù hai ñeå taâm nieäm töï töù. 4. Chuùc Thoï Töï Töù Baáy giôø, ñeán ngaøy töï töù, chuùng Taêng taäp hôïp ñeå töï töù, Ñöùc Phaät baûo, - Caùc Tyø-kheo haõy tónh laëng, hoâm nay chuùng Taêng töï töù. Caùc Tyø- kheo khaùc baïch Phaät: Coù Tyø-kheo beänh khoâng ñeán ñöôïc. Ñöùc Phaät daïy: - Cho pheùp gôûi töï töù, cho pheùp chuùc thoï töï töù. Ngöôøi beänh gôûi duïc nhö sau: “Toâi gôûi töï töù cho thaày.” Hoaëc noùi: “Toâi xin noùi vôùi thaày töï töù.” Hoaëc noùi: “Xin thaày noùi töï töù giuøm toâi.”

l42>. Heát quyeån >7. l424. Naêm ngöôøi, keå luoân Tyø-kheo truù xöù. l425. Boán ngöôøi hieän dieän, khoâng ñöïôc nhaän duïc ñeå baùo coù ngöôøi thöù naêm nhöng vaéng maët. l426. Cf. Pali, Vin. i. l6>: ÔÛ ñoù coù 5 Tyø-kheo, khoâng ñöôïc nhaän töï töù duïc (ekassa pavāranamāharitvā) ñeå taùc Taêng phaùp töï töù (sanghe pavāretabbam). Coù boán, khoâng ñöôïc nhaän duïc moät ngöôøi ñeå taùc ñoái thuû töï töù. l427. Xem cht. 6 & 7 treân.

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 790

Hoaëc duøng thaân cöû ñoäng ñeå ra daáu hieäu töï töù, hoaëc noùi ñaày ñuû vieäc töï töù. Nhö vaäy goïi laø gôûi töï töù. Neáu khoâng cöû ñoäng thaân hoaëc khoâng noùi baèng lôøi thì khoâng thaønh gôûi töï töù, neân gôûi töï töù laïi. Tyø-kheo chuùc thoï ñeán choã ngöôøi beänh roài maïng chung, hoaëc ra khoûi giôùi, hoaëc thoâi tu, ñeán nôi truù xöù ngoaïi ñaïo, hoaëc huøa vaøo vôùi ñoàng boïn phaù Taêng, hay ñeán treân giôùi tröôøng, hay khi daáu hieäu bình minh xuaát hieän, hoaëc töï noùi phaïm bieân toäi, hoaëc phaïm Tyø-kheo-ni, hoaëc vaøo ñaïo vôùi taëc taâm, hoaëc töø ngoaïi ñaïo trôû laïi, hoaëc huyønh moân, hoaëc gieát cha meï, hoaëc gieát A-la-haùn, hoaëc phaù Taêng, hoaëc vôùi aùc taâm laøm thaân Phaät ra maùu, hoaëc laø phi nhaân, hoaëc laø suùc sinh, hoaëc hai caên, hoaëc bò ngöôøi cöû, hoaëc dieät taãn, hoaëc ñaùng dieät taãn. Neáu gôûi cho nhöõng haïng ngöôøi nhö vaäy thì khoâng thaønh chuùc thoï töï töù, neân gôûi laïi ngöôøi khaùc. Hoaëc treân ñöôøng ñi, hoaëc ñeán trong Taêng coù söï vieäc nhö vaày phaùt sinh: bò Taêng taùc yeát-ma baát kieán toäi, hoaëc taùc yeát-ma khoâng saùm hoái toäi, hoaëc taùc yeát-ma khoâng xaû aùc kieán; thì khoâng thaønh chuùc thoï töï töù. Neân gôûi laïi cho ngöôøi khaùc. Neáu (ngöôøi nhaän chuùc thoï) vì nguû maø queân noùi; hoaëc nhaäp ñònh; hoaëc nhaàm laãn queân; hoaëc khoâng coá yù laøm; ñeán choã töï töù thì vaãn goïi laø vì chuùc thoï töï töù maø ñeán. Neáu (ngöôøi nhaän chuùc thoï) coá yù khoâng noùi, phaïm ñoät-keát-la. (Ñoái vôùi ngöôøi beänh) neáu coù theå laøm (nhöõng vieäc nhö treân) nhö vaäy thì toát, baèng khoâng theå laøm ñöôïc thì vò kia neân dìu ngöôøi beänh ñi, hay duøng giöôøng daây, giöôøng caây, hoaëc xeáp y laïi khieâng ñeán choã töï töù. Neáu Tyø-kheo kia nghó raèng, chuùng ta dìu ñeán sôï beänh caøng taêng, hoaëc coù theå ñöa ñeán söï cheát, thì chuùng Taêng neân ñeán heát nôi choã ngöôøi beänh ñeå taùc yeát-ma töï töù. Neáu coù nhieàu Tyø-kheo beänh taäp trung laïi moät choã thì toát, baèng khoâng thì caùc Tyø-kheo neân ra ngoaøi giôùi ñeå taùc yeát-ma töï töù, chöù khoâng ñöôïc bieät chuùng töï töù. Coù Tyø-kheo nhaän chuùc thoï töï töù roài maïng chung, hoaëc thoâi tu, hoaëc ñeán treân giôùi tröôøng, hoaëc khi daáu hieäu bình minh xuaát hieän. Caùc Tyø-kheo nghó: Nhö vaäy coù maát chuùc thoï töï töù hay khoâng? Ñöùc Phaät daïy: Maát. Coù Tyø-kheo chuùc thoï töï töù roài, treân ñöôøng ñi bò trôû ngaïi, bò naïn giaëc, hoå lang, sö töû, nöôùc luït, trong cöông giôùi ñöôøng bò ñöùt khoâng theå ñeán, mang chuùc thoï töï töù ñeán ngoaøi giôùi. Caùc Tyø-kheo nghó: Coù maát chuùc thoï töï töù hay khoâng ? Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng maátl428.

l428. Xem Chöông Thuyeát giôùi, muïc “Döõ duïc.”

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 79l

- Töø nay veà sau, Tyø-kheo nhaän chuùc thoï töï töù, gaëp phaûi maïng naïn, phaïm haïnh naïn, trong cöông giôùi khoâng coù ñöôøng ñi, cho pheùp töø ngoaøi giôùi mang chuùc thoï töï töù ñeán, tröôøng hôïp ñoù Ta noùi khoâng maát chuùc thoï. Caùc Tyø-kheo nhaän chuùc thoï töï töù cuûa moät ngöôøi, e ngaïi khoâng daùm nhaän chuùc thoï töï töù ngöôøi thöù hai, beøn ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Cho pheùp nhaän. Tyø-kheo nhaän hai ngöôøi chuùc thoï töï töù, e ngaïi khoâng daùm nhaän chuùc thoï töï töù ngöôøi thöù ba, beøn ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Cho pheùp nhaän. Tyø-kheo nhaän ba ngöôøi chuùc thoï töï töù, e ngaïi khoâng daùm nhaän boán ngöôøi chuùc thoï töï töù, lieàn baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Cho pheùp nhaän nhieàu hay ít theo khaû naêng coù theå nhôù ñöôïc teân. Neáu nhôù heát ñöôïc teân thì noùi teân, baèng khoâng nhôù heát teân thì noùi hoï, hoaëc noùi töôùng maïo, hoaëc noùi “Toâi nhaän moät soá ñoâng Tyø-kheo chuùc thoï töï töù, caùc vò aáy, Taêng söï nhö phaùp xin gôûi duïc noùi töï töù. Tyø-kheo tuoåi nhoû khoâng bieát töï töù, baùo caùo caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø- kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Töø nay veà sau, Hoøa thöôïng, A-xaø-leâ neân daïy veû. Neáu daïy maø hoï öa queân khoâng nhôù, neân khieán ngöôøi thoï töï töù daïy. Neáu hoï vaãn queân, neân ñoïc töøng caâu moät. Tyø-kheo nhaän chuùc thoï töï töù roài, coù coâng vieäc xaûy ñeán. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Töø nay veà sau cho pheùp chuyeån duïc cho caùc ngöôøi khaùc nhö sau: “Toâi ñaõ nhaän chuùc thoï töï töù cho soá ñoâng Tyø-kheo. Nay toâi baän vieäc, toâi gôûi duïc cho caùc vò kia vaø toâi gôûi luoân duïc cuûa toâi. Taêng söï nhö phaùp gôûi duïc noùi töï töù.” Tyø-kheo kia gôûi duïc roài, coâng vieäc xong, trôû veà. E ngaïi raèng, toâi ñaõ chuyeån chuùc thoï töï töù roài, khoâng bieát neân nhö theá naøo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Vieäc xong neân ñeán. Khoâng ñeán, nhö phaùp trò. 5. Phaù Töï Töù Nhoùm saùu Tyø-kheo coù yù nghó: “Ta khoâng neân ñeán choã töï töù. Vì ta sôï bò taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù.”l429 Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc noùi coù yù nghó: “Ta khoâng neân ñeán choã töï töù, sôï caùc

l429. Cf. Vin. i. l70: Phaät quy ñònh taùc baïch ngaên khoâng cho Tyø-kheo phaïm toäi töï töù (pavāranam uhapetum).

Tyø-kheo vì ta taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù.” Neáu vì tri thöùc thaân haäu khoâng ñeán choã töï töù cuõng nhö vaäy. Nhoùm saùu Tyø-kheo coù yù nghó: “Ta ñeán choã töï töù nhöng khoâng ngoài, sôï caùc Tyø-kheo vì ta taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù.” Caùc Tyø-kheo ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc noùi coù yù nghó: ñeán choã töï töù nhöng khoâng ngoài, sôï caùc Tyø-kheo vì ta taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù. Neáu vì tri thöùc quen bieát cuõng nhö vaäy. Coù vò töï nghó: “Neáu ta ñeán ñoù nhöng khoâng noùi töï töù, sôï caùc Tyø- kheo vì ta taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù.” Caùc Tyø-kheo ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc noùi coù yù nghó: ta ñeán ñoù nhöng khoâng noùi töï töù, sôï caùc Tyø-kheo vì ta taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù. Neáu vì tri thöùc thaân haäu cuõng nhö vaäy. Baáy giôø, ngaøy töï töù ñeán, coù truù xöù noï chuùng Taêng hoøa hôïp, chuaån bò töï töù, nghe coù giaëc ñeán; sôï haõi neân rôøi choã ngoài boû ñi, khoâng töï töù. Caùc Tyø-kheo ñem vieäc naøy baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu coù taùm naïn vaø söï xaûy ñeán

thì cho pheùp noùi löôïc töï töù. Trong ñoù, Taùm naïn laø: naïn Vua, naïn giaëc, naïn löûa, naïn nöôùc, naïn beänh, naïn ngöôøi, naïn phi nhaân, naïn ñoäc truøng. Trong ñoù, söï laø, chuùng Taêng ñoâng maø choã ngoài chaät heïp, hoaëc nhieàu vò bò beänh thì neân noùi löôïc töï töù. Neáu chuùng Taêng ñoâng maø phoøng xaù nhoû, hoaëc trôøi möa thì neân noùi löôïc töï töù. Hoaëc boá-taùt maø ñeâm ñi qua ñaõ laâu, hoaëc coù söï ñaáu tranh, hoaëc luaän baøn A-tyø-ñaøm, hay ñoaùn söï Tyø-ni, thuyeát phaùp, hoaëc ñaõ laâu chuùng Taêng chöa ñöùng daäy, töôùng bình minh chöa xuaát hieän thì neân yeát-ma töï töù. Nhaän söï chuùc thoï cuûa ngöôøi khaùc, khoâng ñöôïc ñeå ñeán töôùng bình minh xuaát hieän. Neáu ñeán khi töôùng bình minh xuaát hieän thì khoâng ñöôïc yeát-ma töï töù. Caùc Tyø-kheo coù yù nghó vaø noùi nhö vaày: “Vì naïn söï neân noùi löôïc töï töù.” Neáu naïn söï coøn xa, chuùng ta coù ñuû thì giôø ñeå noùi töï töù ñaày ñuû, thì caùc Tyø-kheo neân noùi töï töù ñaày ñuû. Neáu khoâng noùi töï töù ñaày ñuû thì seõ nhö phaùp trò. Caùc Tyø-kheo laïi noùi nhö vaày: “Vì naïn söï neân löôïc noùi töï töù.” Nay naïn söï khoâng coøn xa. Ta khoâng noùi ñuû tam ngöõ töï töù ñöôïc neân chæ noùi hai laàn töï töù, thì Tyø-kheo neân noùi hai laàn töï töù. Neáu khoâng taùi thuyeát töï töù thì seõ nhö phaùp trò. Caùc Tyø-kheo laïi noùi: “Vì naïn söï neân löôïc noùi töï töù.” Nay naïn söï

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 79>

ñaõ gaàn keà, khoâng ñuû thì giôø ñeå noùi hai laàn töï töù ñöôïc. Coù theå chæ noùi moät laàn töï töù, thì Tyø-kheo neân noùi moät laàn töï töù. Neáu khoâng noùi seõ nhö phaùp trò. Caùc Tyø-kheo laïi noùi: “Vì naïn söï neân löôïc noùi töï töù.” Naïn söï quaù gaàn, khoâng ñuû thì giôø noùi moät laàn töï töù. Chuùng ta coù theå ñuû thì giôø taát caû ñoàng loaït noùi tam ngöõ töï töù. Tröôøng hôïp naøy vaên taùc baïch nhö sau: - Ñaïi ñöùc Taêng xin laéng nghe! Neáu thôøi gian thích hôïp ñoái vôùi Taêng, Taêng chaáp thuaän, nay Taêng ñoàng loaït noùi tam ngöõ töï töù. Ñaây laø lôøi taùc baïch. Taùc baïch nhö vaäy roài ñoàng loaït noùi tam ngöõ töï töù. Noùi laïi; noùi moät laàn, cuõng vaäy. Caùc Tyø-kheo laïi noùi: “Vì naïn söï neân ñoàng loaït noùi tam ngöõ töï töù.” Naïn söï gaàn, khoâng theå noùi ñoàng loaït tam ngöõ töï töù, cuõng khoâng theå taùc baïch. Tyø-kheo vì naïn söï naøy neân ra ñi. 6. Giaø Töï Töù Baáy giôø coù truù xöù, Tyø-kheo phaïm taêng taøn, vò kia khoâng bieát neân laøm theá naøo, neân baùo vôùi caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu Tyø-kheo nôi truù xöù naøo ñoù coù phaïm taêng taøn, Tyø-kheo ñoù caàn ñöôïc cho phuù taøng thì phaûi trao phuù taøng. Trao yeát-ma phuù taøng roài môùi töï töù. Caàn trao cho boån nhaät trò thì phaûi trao boån nhaät trò. Trao yeát- ma boån nhaät trò roài môùi töï töù. Caàn trao Ma-na-ñoûa thì phaûi trao Ma-na- ñoûa. Trao yeát-ma Ma-na-ñoûa roài môùi töï töù. Caàn trao phaùp xuaát toäi thì phaûi trao phaùp xuaát toäi. Trao yeát-ma xuaát toäi roài môùi töï töù. Baáy giôø, ñeán ngaøy töï töù, moät truù xöù noï coù Tyø-kheo phaïm Ba-daät- ñeà. Coù vò noùi phaïm Ba-daät-ñeà; coù vò noùi phaïm Ba-la-ñeà-ñeà-xaù-ni. Caùc Tyø-kheo ôû ñoù noùi, “Chuùng ta neân nhö theá naøo?” Lieàn baùo caùo vôùi caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu ngaøy töï töù, truù xöù naøo ñoù coù Tyø-kheo phaïm Ba-daät-ñeà. Tyø- kheo nôi ñoù hoaëc noùi phaïm Ba-daät-ñeà, hoaëc noùi phaïm Ba-la-ñeà-ñeà-

xaù-ni. Neáu bieát vò aáy phaïm Ba-daät-ñeà thì neân ñöa ngöôøi naøy ñeán moät nôi, khieán ngöôøi noùi phaïm Ba-la-ñeà-ñeà-xaù-ni ôû choã maét thaáy tai khoâng nghe, höôùng daãn Tyø-kheo phaïm saùm hoái. Roài ñeán choã Tyø-kheo noùi phaïm Ba-la-ñeà-ñeà-xaù-ni noùi: “Tyø-kheo phaïm toäi, toâi ñaõ baûo saùm hoái roài.” Neân phöông tieän taùc phaùp nhö vaäy roài töï töù. Baáy giôø, ngaøy töï töù, truù xöù noï coù Tyø-kheo phaïm Thaâu-lan-giaù. Caùc Tyø-kheo, vò thì noùi phaïm Thaâu-lan-giaù, vò thì noùi phaïm Ba-la-di. Nhöõng vò noùi phaïm Thaâu-lan-giaù ñeàu laø haøng ña vaên, thoâng suoát A-haøm, A-

tyø-ñaøm, trì luaät, thuoäc haïng Tyø-kheo ñöôïc nhieàu ngöôøi bieát ñoái vôùi Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, Öu-baø-taéc, Öu-baø-di, hoaëc Vua, hoaëc ñaïi thaàn, hoaëc caùc haøng ngoaïi ñaïo Sa-moân phaïm chí. Tyø-kheo noùi phaïm Ba-la-di cuõng laø haøng ña vaên, thoâng A-haøm, A-tyø-ñaøm, trì luaät, laïi cuõng thuoäc haïng nhieàu tri thöùc ñoái vôùi Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni... cho ñeán Sa-moân phaïm chí. Caùc Tyø-kheo noùi, “Neáu töï töù hoâm nay, coù theå chuùng Taêng coù söï tranh caõi. Coù theå Taêng bò vôõ. Hoaëc sinh ra traàn caáu oâ nhieãm cho Taêng, khieán chuùng Taêng chia reõ. Vaäy chuùng ta neân laøm theá naøo?” Hoï lieàn baùo vôùi caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu ngaøy töï töù, truù xöù naøo ñoù coù Tyø-kheo phaïm Thaâu-lan-giaù. Caùc Tyø-kheo, ngöôøi thì noùi phaïm Thaâu-lan-giaù, keû thì noùi phaïm Ba- la-di. Tyø-kheo noùi phaïm Thaâu-lan-giaù laø haïng ña vaên, thoâng A-haøm, A-tyø-ñaøm, trì luaät, ñöôïc nhieàu ngöôøi bieát ñoái vôùi Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, Öu-baø-taéc, Öu-baø-di, hoaëc Vua, hoaëc ñaïi thaàn, hoaëc caùc haøng ngoaïi ñaïo Sa-moân, phaïm chí. Tyø-kheo noùi phaïm Ba-la-di cuõng thuoäc veà haøng ña vaên, thoâng A-haøm, A-tyø-ñaøm, trì luaät, nhieàu tri thöùc vôùi Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni... cho ñeán Sa-moân phaïm chí. Caùc Tyø-kheo noùi, “Neáu töï töù hoâm nay, coù theå chuùng Taêng coù söï tranh caõi. Coù theå Taêng bò vôõ. Hoaëc sinh ra traàn caáu oâ nhieãm cho Taêng, khieán chuùng Taêng chia reõ.” Neáu sôï Taêng bò vôõ thì khoâng neân töï töù lieàn ngaøy hoâm ñoù maø neân ñình laïi thôøi gian roài seõ töï töù. Khi töï töù, nhoùm saùu Tyø-kheo nghe Ñöùc Phaät cho pheùp ngaên töï töù, lieàn ngaên Tyø-kheo thanh tònh khoâng cho töï töù. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc ngaên Tyø-kheo thanh tònh töï töù. Neáu ngaên thì gioáng nhö khoâng ngaên. Neáu ngaên maø khoâng coù caên cöù, khoâng taùc nhaân,l4>0 ñoù goïi laø khoâng ngaên töï töù. Neáu ngaên coù caên cöù, coù taùc nhaân, ñoù môùi goïi laø ngaên töï töù. Neáu ngaên khoâng caên cöù, khoâng taùc nhaân höõu dö,l4>l ñoù khoâng goïi laø ngaên töï töù. Neáu ngaên coù caên cöù, coù taùc nhaân höõu dö,l4>2 ñoù goïi laø ngaên töï töù. Neáu ngaên khoâng caên cöù, khoâng taùc nhaân voâ dö, ñoù khoâng goïi laø ngaên töï töù. Neáu ngaên coù caên cöù, coù taùc nhaân voâ dö, ñoù goïi laø ngaên töï töù. Neáu ngaên khi chöa noùi tam ngöõ töï töù, goïi laø khoâng ngaên töï töù. Noùi tam ngöõ töï töù roài maø ngaên töï töù, cuõng khoâng goïi laø ngaên töï töù. Ngay khi

l4>0. Voâ caên, baát taùc . Cf. Pali, Vin.i. l70: avatthusmim akārame, khoâng coù cô sôû (caên), khoâng coù lyù do (taùc). l4>l. Höõu dö baát taùc . Khoâng coù lyù do tuy chöa ñaày ñuû. l4>2. Höõu dö taùc . Coù lyù do tuy chöa ñaày ñuû.

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 795

noùi tam ngöõ töï töù neáu ngaên töï töù môùi goïi laø ngaên töï töù. Noùi moät laàn, noùi hai laàn, cuõng nhö vaäy. Ngöôøi ngaên töï töù, neáu thaân nghieäp maø khoâng thanh tònh, khaåu khoâng thanh tònh, yù nghieäp khoâng thanh tònh, khoâng coù trí, khoâng phaân minh, khoâng bieát hoûi, khoâng bieát traû lôøi. Caùc Tyø-kheo neân noùi vôùi Tyø- kheo naøy: “Thoâi ñi, tröôûng laõo khoûi phaûi khôûi leân vieäc tranh caõi.” Roài khoâng nghe theo Tyø-kheo ñoù, maø neân töï töù. Neáu ngöôøi ngaên töï töù maø thaân nghieäp thanh tònh, nhöng khaåu, yù nghieäp khoâng thanh tònh, khoâng coù trí, khoâng phaân minh, khoâng bieát hoûi, khoâng bieát traû lôøi. Caùc Tyø-kheo neân noùi vôùi Tyø-kheo naøy: “Thoâi ñi, tröôûng laõo khoûi phaûi khôûi leân vieäc tranh caõi.” Roài khoâng nghe theo Tyø-kheo ñoù, maø neân töï töù. Neáu ngöôøi ngaên töï töù maø thaân, khuaåu nghieäp thanh tònh, nhöng yù nghieäp khoâng thanh tònh, khoâng coù trí, khoâng phaân minh, khoâng bieát hoûi, khoâng bieát traû lôøi, thì caùc Tyø-kheo neân noùi vôùi Tyø-kheo naøy: “Thoâi ñi, tröôûng laõo khoûi phaûi khôûi leân vieäc tranh caõi.” Roài khoâng nghe theo Tyø-kheo ñoù, maø neân töï töù. Neáu ngöôøi ngaên töï töù maø thaân, khaåu, yù nghieäp thanh tònh, coù trí, phaân minh, coù khaû naêng hoûi vaø traû lôøi, thì caùc Tyø-kheo neân hoûi Tyø-kheo naøy: “Vì sao maø thaày ngaên Tyø-kheo naøy töï töù? Vì phaïm giôùi neân thaày ngaên? Hay vì phaù kieán maø ngaên? Hay vì thaày naøy phaù oai nghi maø thaày ngaên?” Neáu vò kia traû lôøi: “Vì phaù giôùi cho neân ngaên” thì neân hoûi phaïm nhöõng giôùi naøo? Neáu noùi phaïm Ba-la-di, taêng taøn, Thaâu-lan-giaù, ñoù goïi laø phaïm giôùi. Neáu noùi khoâng vì phaù giôùi maø ngaên maø vì phaù kieán neân ngaên thì neân hoûi: “Phaù kieán naøo?” Neáu noùi saùu möôi hai kieán, caùc taø kieán, ñoù goïi laø phaù kieán. Neáu noùi khoâng vì phaù kieán maø ngaên, maø vì phaù oai nghi neân ngaên thì hoûi: “Phaù oai nghi naøo?” Neáu noùi phaïm Ba-daät-ñeà, Ba-la-ñeà-ñeà-xaù- ni, ñoät-keát-la, aùc thuyeát, ñoù goïi laø phaù oai nghi. Neân hoûi theâm: “Do söï l4>> gì maø ngaên ngöôøi khaùc töï töù ? Vì thaáy, nghe hay nghi maø ngaên?” Neáu traû lôøi vì thaáy thì neân hoûi: “Thaáy vieäc gì? Thaáy nhö theá naøo? Bôûi nguyeân nhaân naøo maø thaáy? Tyø-kheo kia laïi vì nguyeân nhaân gì khieán cho thaày thaáy? Thaày (840al) ôû taïi choã naøo? Thaày kia ôû taïi choã naøo? Thaáy vieäc gì maø noùi laø phaïm Ba-la-di, taêng taøn, Ba-daät-ñeà, Ba-la-ñeà-ñeà-xaù-ni, Thaâu-lan-giaù, Ñoät-keát-la, aùc thuyeát?” Neáu noùi khoâng thaáy, nhöng do nghe thì neân hoûi: “Nghe vieäc gì? Nghe nhö theá naøo? Nghe töø ai? Nghe töø Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, Öu-baø-

l4>>. Söï , treân kia noùi laø caên (pali: vatthu) töùc cô sôû neâu toäi ñeå ngaên töï töù.

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 796

taéc, Öu-baø-di? Nghe phaïm vieäc gì: Ba-la-di, taêng taøn, cho ñeán aùc thuyeát chaêng?" Neáu noùi khoâng nghe maø do nghi, thì hoûi: "Nghi vieäc gì? Nghi nhö theá naøo? Nghe töø ai maø sinh nghi: töø Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, Öu-baø-taéc, Öu-baø-di chaêng? Nghi vieäc gì: Ba-la-di, taêng taøn... cho ñeán aùc thuyeát chaêng?" Neáu ngöôøi ngaên töï töù khoâng theå traû lôøi. Neáu ngöôøi aáy coù trí maø duøng Ba-la-di ñeå ngaên thì phaûi trao cho ngöôøi aáy toäi taêng taøn,l4>4 roài Taêng môùi töï töù. Neáu vò duøng toäi taêng taøn ñeå ngaên, thì phaûi trao cho toäi Ba-daät-ñeà,l4>5 roài Taêng môùi töï töù. Neáu ngöôøi aáy duøng toäi Ba-daät-ñeà ñeå ngaên thì phaûi trao cho caùc toäi khaùc,l4>6 roài Taêng môùi töï töù. Neáu ngöôøi aáy duøng caùc toäi khaùc ñeå ngaên thì neân nhö phaùp trò, roài Taêng môùi töï töù. Neáu ngöôøi ngaên töï töù coù trí, coù theå traû lôøi. Neáu ngaên vì phaïm Ba- la-di thì neân dieät taãn,l4>7 roài Taêng töï töù. Neáu ngaên vì phaïm taêng taøn, thì neân trao cho ba-lôïi-baø-sa hay boån nhaät trò, hoaëc Ma-na-ñoûa, hay xuaát toäi, roài töï töù. Neáu ngaên vì phaïm Ba-daät-ñeà, thì cho saùm hoái, roài töï töù. Neáu duøng caùc vieäc khaùc ñeå ngaên thì neân nhö phaùp trò roài töï töù. l4>8 Baáy giôø, coù truù xöù, ñeán ngaøy töï töù, Tyø-kheo beänh ngaên Tyø-kheo beänh töï töù. Vò kia khoâng bieát laøm theá naøo, lieàn baùo caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu coù truù xöù naøo, ngaøy töï töù, Tyø-kheo beänh ngaên Tyø-kheo beänh töï töù, thì Tyø-kheo kia noùi vôùi Tyø-kheo naøy raèng, Ñöùc Phaät daïy nhö vaày: "Hieän ñang beänh, khoâng ñöôïc ngaên. Phaûi ñôïi beänh laønh ñaõ. Tröôûng laõo neân noùi nhö phaùp. Vò kia cuõng seõ noùi nhö phaùp." Taùc phaùp nhö vaäy roài sau ñoù töï töù. Baáy giôø, coù truù xöù, ñeán ngaøy töï töù, Tyø-kheo beänh ngaên Tyø-kheo khoâng beänh töï töù. Tyø-kheo kia neân noùi vôùi Tyø-kheo naøy: "Naøy tröôûng laõo, Ñöùc Phaät coù noùi nhö vaày: "Phaûi ñôïi beänh laønh ñaõ. Ngaøi neân noùi nhö phaùp. Vò kia cuõng noùi nhö phaùp." Taùc phaùp nhö vaäy roài, sau ñoù töï töù. Baáy giôø, coù truù xöù, ñeán ngaøy töï töù, Tyø-kheo khoâng beänh ngaên Tyø- kheo beänh töï töù. Tyø-kheo kia neân noùi vôùi Tyø-kheo naøy raèng,: Ñöùc Phaät daïy nhö vaày: "Phaûi ñôïi beänh laønh ñaõ. Tröôûng laõo neân noùi nhö phaùp. Vò kia cuõng noùi nhö phaùp." Taùc phaùp nhö vaäy roài, sau ñoù töï töù.

l4>4. Xem Phaàn I, Ch. ii. taêng-giaø-baø-thi-sa 8: voâ caên Ba-la-di baùng; vaø 9: giaû caên baùng l4>5. Xem Phaàn I, Ch. v. Ba-daät-ñeà 80: voâ caên taêng-giaø-baø-thi-sa phaùp baùng. l4>6. Ñoät-kieát-la hoaëc aùc thuyeát. l4>7. Ñoái vôùi Tyø-kheo phaïm toäi bò ngaên töï töù coù caên cöù. l4>8. Tuøy yù söï (No.l446, tr.l047bl5): neáu phaïm ba-la-thò-ca thì taãn xuaát. Neáu phaïm taêng giaø- phaït-thi-sa, thì taïm gaùc ñoù chôø töï töù xong seõ tri toäi. Caùc toäi khaùc, saùm hoái xong môùi töï töù.

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 797

7. Haïn Kyø Töï Töù l. Baáy giôø, coù truù xöù, coù soá ñoâng Tyø-kheo an cö tinh taán tu haønh chöùng ñaëng taêng thöôïng quaû, quyù vò khôûi yù nghó: Hoâm nay chuùng ta töï töù. Neáu di chuyeån ñeán caùc truù xöù khaùc, sôï khoâng ñöôïc phaùp laïc nhö vaày. Chuùng ta neân laøm theá naøo? Caùc vò lieàn baùo caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu truù xöù coù soá ñoâng Tyø-kheo

an cö tinh taán tu haønh chöùng ñaëng taêng thöôïng quaû. Caùc Tyø-kheo coù yù nghó: “Hoâm nay chuùng ta töï töù. Neáu di chuyeån ñeán caùc truù xöù khaùc, sôï khoâng ñöôïc phaùp laïc nhö vaày.” Caùc Tyø-kheo neân taùc baïch taêng ích töï töù. Vaên taùc baïch nhö sau: - Ñaïi ñöùc taêng xin laéng nghe! Neáu thôøi gian thích hôïp ñoái vôùi Taêng, Taêng chaáp thuaän hoâm nay khoâng töï töù. Ñuû boán thaùng seõ töï töù. Ñaây laø lôøi taùc baïch. Neân taùc baïch nhö vaäy roài sau ñoù ñuû boán thaùng môùi töï töù. 2. Baáy giôø coù truù xöù, coù soá ñoâng Tyø-kheo cuøng soáng vôùi nhau. Ngaøy töï töù, caùc Tyø-kheo nghe caùc Tyø-kheo nôi truù xöù kia ñaáu tranh khoâng hoøa hôïp, muoán ñeán nôi ñaây töï töùl4>9. Caùc vò khoâng bieát laøm theá naøo, lieàn baùo caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo ñeán baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu truù xöù naøo coù soá ñoâng Tyø-kheo cuøng soáng vôùi nhau, ngaøy töï töù, nghe caùc Tyø-kheo truù xöù khaùc ñaáu tranh khoâng hoøa hôïp, muoán ñeán ñaây töï töù, thì Tyø-kheo kia neân töï töù tröôùc hai, ba ngaøy. Neáu töï töù vaøo ngaøy möôøi laêm thì neân töï töù ngaøy möôøi boán. Neáu ngaøy möôøi boán töï töù thì neân töï töù ngaøy möôøi ba. Neáu nghe hoï ñeán vaøo ngaøy hoâm nay thì neân taäp Taêng töï töù gaáp. Neáu nghe hoï ñaõ ñeán trong giôùi thì neân ra ngoaøi giôùi töï töù. Neáu nghe hoï ñaõ ñeán trong chuøa thì neân söûa soaïn nöôùc röûa, nöôùc taém, gheá ngoài taém, bình taém, duïng cuï caøo ñaát, ñoà ñöïng buøn, thaùo ñaäu, döôïc thaûo, roài baïch Thöôïng toïa nhen löûa, thænh Taêng vaøo nhaø ñeå taém. Caùc cöïu Taêng Tyø-kheo neân kín ñaùo töø nhaø taém moïi ngöôøi ra ngoaøi giôùi töï töù. Neáu khaùch Tyø-kheo keâu baûo töï töù thì neân traû lôøi: “Chuùng toâi töï töù roài.” Neáu cöïu Tyø-kheo töï töù roài, khaùch Tyø-kheo ngaên töï töù thì khoâng ñöôïc ngaên.l440 Khi khaùch Tyø-kheo ñang töï töù, cöïu Tyø-kheo ngaên thì ñöôïc ngaên. Neáu coù theå taïo phöông tieän nhö vaäy ñeå taùc phaùp thì toát, baèng khoâng Tyø-kheo kia neân taùc baïch taêng thöôïng töï töù.l44l Vaên baïch

l4>9. Nguõ phaàn l9 (T22nl42l tr.l>>c0>): sôï caùc Tyø-kheo kia, seõ ñeán ngaên truù xöù naøy töï töù. l440. Cf. Vin.i. khoâng ñöôïc ngaên (phuû nhaän) töï töù ñoái vôùi ngöôøi ñaõ töï töù (na…pavāritamapi pavāran ā ahapetabbā). l44l. Taêng thöôïng töï töù , choàng theâm ngaøy töï töù.

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 798

nhö sau: - Ñaïi ñöùc Taêng xin laéng nghe! Neáu thôøi gian thích hôïp ñoái vôùi Taêng, Taêng chaáp thuaän hoâm nay Taêng khoâng töï töù, ñeán ngaøy thöù möôøi laêm khoâng traêng seõ töï töù. Ñaây laø lôøi taùc baïch. Neân taùc baïch taêng thöôïng töï töù nhö vaäy. Neáu khaùch Tyø-kheo ôû cho ñeán ngaøy thöù möôøi laêm khoâng traêng, cöïu Tyø-kheo neân taùc baïch taêng thöôïng töï töù laàn thöù hai. Vaên baïch nhö sau: - Ñaïi ñöùc Taêng xin laéng nghe! Neáu thôøi gian thích hôïp ñoái vôùi Taêng, Taêng chaáp thuaän hoâm nay Taêng khoâng töï töù, ñeán ngaøy thöù möôøi laêm coù traêng sau seõ töï töù. Ñaây laø lôøi taùc baïch. Neáu taùc baïch taêng thöôïng töï töù laàn thöù hai nhö vaäy maø khaùch Tyø- kheo khoâng ñi, cöïu Tyø-kheo neân nhö phaùp, nhö luaät cöôõng hoøa hôïp töï töù. >. Baáy giôø coù truù xöù, ñeán ngaøy töï töù, khi töï töù khoâng bieát toäi, khoâng bieát ngöôøi. Töï töù roài bieát toäi bieát

ngöôøi. Caùc Tyø-kheo kia töï nghó, chuùng ta neân laøm theá naøo? Caùc vò lieàn baùo vôùi caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø- kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Truù xöù naøo, khi töï töù khoâng bieát toäi, khoâng bieát ngöôøi, töï töù roài bieát toäi bieát ngöôøi; neáu töï töù roài, khoâng ñöôïc ñem nhöõng vieäc ñaõ qua cuûa ngöôøi cöû toäi laïi. Truù xöù naøo, khi töï töù khoâng bieát toäi, bieát ngöôøi. Töï töù roài bieát toäi, bieát ngöôøi. Neáu töï töù roài, thì khoâng ñöôïc ñem nhöõng vieäc tröôùc cuûa ngöôøi maø cöû toäi laïi. - Truù xöù naøo, khi töï töù coù bieát toäi, khoâng bieát ngöôøi. Töï töù roài bieát toäi, bieát ngöôøi. Neáu töï töù roài thì khoâng ñöôïc ñem nhöõng vieäc tröôùc cuûa ngöôøi cöû toäi laïi. 4. Coù truù xöù, ngaøy töï töù cuûa khaùch Tyø-kheo ñeán laø ngaøy möôøi boán, coøn cöïu Tyø-kheo ngaøy möôøi laêm. Caùc Tyø-kheo khoâng bieát neân theá naøo, neân baùo caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: Neáu coù truù xöù naøo, ngaøy töï töù, khaùch Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng ít. Khaùch Tyø-kheo ngaøy möôøi boán (töï töù), cöïu Tyø-kheo ngaøy möôøi laêm. Khaùch Tyø-kheo neân tuøy theo. Khoâng theo, neân nhö phaùp trò. Coù truù xöù khi töï töù, khaùch Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng baèng nhau cöïu Tyø-kheo. Khaùch Tyø-kheo ngaøy möôøi boán töï töù, cöïu Tyø-kheo ngaøy möôøi laêm. Khaùch Tyø-kheo baèng nhau ñoù neân theo cöïu Tyø-kheo. Khoâng theo, seõ nhö phaùp trò. Khi töï töù, coù truù xöù, khaùch Tyø-kheo ñeán ñoâng. Khaùch Tyø-kheo thì ngaøy möôøi boán töï töù, coøn cöïu Tyø-kheo ngaøy möôøi laêm. Cöïu Tyø-kheo ít,

neân cuøng khaùch Tyø-kheo caàu hoøa hôïp. Neáu cuøng hoøa hôïp thì toát. Baèng khoâng hoøa hôïp, cöïu Tyø-kheo neân ra ngoaøi giôùi töï töù. Ngaøy töï töù, coù truù xöù, khaùch Tyø-kheo ñeán ít. Khaùch Tyø-kheo ngaøy möôøi laêm, cöïu Tyø-kheo ngaøy möôøi boán. Khaùch Tyø-kheo ñeán ít neân theo cöïu Tyø-kheo caàu hoøa hôïp, neáu cuøng hoøa hôïp thì toát, baèng khoâng, khaùch Tyø-kheo neân ra ngoaøi giôùi töï töù. Ngaøy töï töù, coù truù xöù, khaùch Tyø-kheo ñeán soá löôïng baèng cöïu Tyø-kheo. Khaùch Tyø-kheo ngaøy möôøi laêm, cöïu Tyø-kheo ngaøy möôøi boán. Khaùch Tyø-kheo baèng neân theo cöïu Tyø-kheo caàu hoøa hôïp, cuøng hoøa hôïp thì toát, baèng khoâng, khaùch Tyø-kheo neân ra ngoaøi giôùi töï töù. Ngaøy töï töù, coù truù xöù, khaùch Tyø-kheo ñeán nhieàu. Khaùch Tyø-kheo ngaøy möôøi laêm, cöïu Tyø-kheo ngaøy möôøi boán. Cöïu Tyø-kheo ít neân theo khaùch Tyø-kheo caàu hoøa hôïp, theo ñöôïc thì toát, baèng khoâng, nhö phaùp trò. Khaùch Tyø-kheo ngaøy möôøi saùu, cöïu Tyø-kheo ngaøy möôøi laêm cuõng nhö vaäy. 5. Ngaøy töï töù, coù truù xöù cöïu Tyø-kheo taäp hôïp muoán töï töù. Khi töï töù, khaùch Tyø-kheo ñeán. Tyø-kheo kia nghó: chuùng ta neân laøm theá naøo? Hoï lieàn baùo caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: Neáu ngaøy töï töù, truù xöù naøo cöïu Tyø-kheo taäp hôïp muoán töï töù. Khi töï töù, khaùch Tyø-kheo ñeán ít. Khaùch Tyø-kheo neáu laø caáp thöôïng toïa thì tuøy theo caáp thöôïng toïa maø thöù töï töï töù. Neáu caáp haï toïa thì theo caáp haï toïa maø thöù töï töï töù. Neáu ñaõ noùi töï töù xong, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hay phaàn ñoâng chöa ñöùng daäy, hoaëc ñeàu ñaõ ñöùng daäy, khaùch Tyø-kheo ñeán vôùi soá ít, neân coâng boá söï thanh

tònh. Neáu khoâng coâng boá thì seõ nhö phaùp trò. - Ngaøy töï töù, cöïu Tyø-kheo muoán töï töù. Coù khaùch Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng ngang baèng, cöïu Tyø-kheo neân töï töù laïi. Neáu khoâng töï töù, seõ nhö phaùp trò. Töï töù ñaõ xong, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hay haàu heát chöa ñöùng daäy, hoaëc ñeàu ñaõ ñöùng daäy, khaùch Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng ngang baèng, cöïu Tyø-kheo neân töï töù laïi. Neáu khoâng, seõ nhö phaùp trò.l442 - Ngaøy töï töù, truù xöù cöïu Tyø-kheo saép söûa töï töù, khaùch Tyø-kheo ñeán vôùi soá nhieàu. Cöïu Tyø-kheo neân töï töù laïi, neáu khoâng töï töù seõ nhö phaùp trò. Neáu töï töù ñaõ xong, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hoaëc soá ñoâng chöa ñöùng daäy, hay ñeàu ñaõ ñöùng daäy, khaùch Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng nhieàu, cöïu

l442. Thaäp tuïng 2> (No.l4>5, tr.l67b7): “Caùc Tyø-kheo aáy neân töï töù laïi Tyø-kheo tröôùc ñoù ñaõ töï töù nhö vaäy, khoâng coù toäi.” Cf. Pali, Vin. i. l65: Trong khi ñang töï töù, khaùch Tyø-kheo ñeán, ñoâng hôn; caùc Tyø-kheo truù xöù töï töù laïi (tehi bhikkhūhi puna pavāretabba). Khaùch Tyø-kheo vôùi soá löôïng baèng, hay ít hôn, ai ñaõ töï töù laø töï töù toát. Ai chöa töï töù thì töï töù. (pavāritā suppavāritā, avasesehi pavāretabba). Nhöõng ngöôøi ñaõ töï töù, khoâng coù toäi (pavāritānam anāpatti).

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 800

Tyø-kheo neân töï töù laïi. Neáu khoâng, seõ nhö phaùp trò. Truù xöù naøo ngaøy töï töù, khaùch Tyø-kheo ñang ngoài saép söûa töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá ít. Neáu cöïu Tyø-kheo laø haøng Thöôïng toïa thì theo choã haøng Thöôïng toïa töï töù. Neáu laø haï toïa theo choã cuûa haï toïa töï töù. Neáu töï töù ñaõ xong, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hoaëc soá ñoâng chöa ñöùng daäy, hay ñeàu ñaõ ñöùng daäy, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá ít, neân noùi thanh tònh töï töù. Neáu khoâng noùi, seõ nhö phaùp trò. Truù xöù naøo ngaøy töï töù, khaùch Tyø-kheo ñang ngoài saép söûa töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng baèng nhau. Khaùch Tyø-kheo neân töï töù laïi. Neáu khoâng, seõ nhö phaùp trò. Neáu töï töù ñaõ xong, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hay phaàn ñoâng chöa ñöùng daäy, hoaëc ñeàu ñaõ ñöùng daäy, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng baèng, khaùch Tyø-kheo neân töï töù laïi. Neáu khoâng, seõ nhö phaùp trò. Truù xöù naøo ngaøy töï töù, khaùch Tyø-kheo ñang ngoài saép töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá nhieàu. Khaùch Tyø-kheo neân töï töù laïi. Khoâng töï töù, seõ nhö phaùp trò. Neáu töï töù ñaõ xong, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hoaëc soá ñoâng chöa ñöùng daäy, hay ñeàu ñaõ ñöùng daäy, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá nhieàu. Khaùch Tyø-kheo neân töï töù laïi. Khoâng vaäy, seõ nhö phaùp trò. Cöïu Tyø-kheo töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán cuõng nhö vaäy. Khaùch Tyø- kheo töï töù, khaùch Tyø-kheo ñeán cuõng nhö vaäy. 8. Khaùch Töï Töï l. Coù moät truù xöù, ngaøy töï töù, khaùch Tyø-kheo ñeán. Khaùch Tyø-kheo bieát cöïu Tyø-kheo chöa ñeán, noùi: Chuùng ta coù naêm ngöôøi, hoaëc hôn naêm ngöôøi, coù theå taùc yeát-ma töï töù. Beøn taùc yeát-ma töï töù. Khi taùc yeát-ma töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán. Khaùch Tyø-kheo nghó: Ta neân laøm theá naøo? Hoï lieàn baùo vôùi caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu ngaøy töï töù truù xöù naøo coù khaùch Tyø-kheo ñeán. Khaùch Tyø-kheo bieát coù cöïu Tyø-kheo chöa ñeán, nhöng noùi: “Chuùng ta coù

naêm ngöôøi, hay hôn naêm ngöôøi, coù theå taùc yeát-ma töï töù.” Vò aáy lieàn taùc yeát-ma töï töù. Khi taùc yeát-ma töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá ít. Cöïu Tyø-kheo laø haøng thöôïng toïa thì Tyø-kheo theo thöù töï cuûa thöôïng toïa töï töù. Haï toïa theo thöù töï cuûa haï toïa töï töù. Neáu töï töù ñaõ xong, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hay haàu heát chöa ñöùng daäy, hoaëc ñeàu ñaõ ñöùng daäy, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng ít. Cöïu Tyø-kheo neân noùi thanh tònh töï töù. Neáu khoâng, seõ nhö phaùp trò. - Truù xöù naøo ngaøy töï töù khaùch Tyø-kheo ñeán, khaùch Tyø-kheo bieát cöïu Tyø-kheo chöa ñeán, nhöng noùi: “Chuùng ta coù naêm ngöôøi hay hôn naêm ngöôøi coù theå taùc yeát-ma töï töù.” Hoï lieàn taùc yeát-ma töï töù. Khi taùc

yeát-ma töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng ngang baèng. Khaùch Tyø- kheo neân töï töù laïi, neáu khoâng seõ nhö phaùp trò. Töï töù roài, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hay phaàn ñoâng chöa ñöùng daäy, hoaëc ñeàu ñaõ ñöùng daäy, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng baèng, khaùch Tyø-kheo neân töï töù laïi, neáu khoâng seõ nhö phaùp trò. - Truù xöù naøo, ngaøy töï töù, khaùch Tyø-kheo ñeán. Khaùch Tyø-kheo bieát cöïu Tyø-kheo chöa ñeán, nhöng noùi: “Neáu chuùng ta coù naêm ngöôøi, hay hôn naêm ngöôøi, coù theå cuøng taùc yeát-ma töï töù.” Caùc vò aáy lieàn taùc yeát-ma töï töù. Khi taùc yeát-ma töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng nhieàu. Khaùch Tyø-kheo neân töï töù laïi. Baèng khoâng, seõ nhö phaùp trò. Neáu töï töù ñaõ xong, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hoaëc haàu heát chöa ñöùng daäy, hay ñeàu ñaõ ñöùng daäy, cöïu Tyø-kheo ñeán vôùi soá ñoâng, khaùch Tyø-kheo neân töï töù laïi. Baèng khoâng, seõ nhö phaùp trò. - Truù xöù naøo, ngaøy töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán. Cöïu Tyø-kheo bieát khaùch Tyø-kheo chöa ñeán, nhöng noùi: “Neáu chuùng ta coù naêm ngöôøi hay hôn naêm ngöôøi coù theå taùc yeát-ma töï töù.” Khi taùc yeát-ma töï töù, khaùch Tyø- kheo ñeán vôùi soá löôïng ít. Khaùch Tyø-kheo caáp Thöôïng toïa thì theo caáp Thöôïng toïa maø töï töù, haï toïa thì theo thöù töï haï toïa töï töù. Neáu töï töù roài, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hoaëc soá ñoâng chöa ñöùng daäy, hay ñeàu ñaõ ñöùng daäy, khaùch Tyø-kheo ñeán vôùi soá ít, neân noùi thanh tònh töï töù, neáu khoâng noùi seõ nhö phaùp trò. - Truù xöù naøo ngaøy töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán. Cöïu Tyø-kheo bieát khaùch Tyø-kheo chöa ñeán, nhöng noùi: “Neáu chuùng ta coù naêm ngöôøi, hay hôn naêm ngöôøi, coù theå taùc yeát-ma töï töù.” Khi taùc yeát-ma töï töù, khaùch Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng baèng. Cöïu Tyø-kheo neân taùc phaùp töï töù laïi. Baèng khoâng, seõ nhö phaùp trò. Töï töù ñaõ xong, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hay haàu heát chöa ñöùng daäy, hoaëc ñeàu ñaõ ñöùng daäy, cöïu Tyø-kheo neân töï töù laïi. Baèng khoâng, seõ nhö phaùp trò. - Truù xöù naøo ngaøy töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán. Cöïu Tyø-kheo bieát khaùch Tyø-kheo chöa ñeán, nhöng noùi: “Neáu chuùng ta coù naêm ngöôøi, hay hôn naêm ngöôøi, coù theå taùc yeát-ma töï töù.” Khi taùc yeát-ma töï töù, khaùch Tyø- kheo ñeán vôùi soá löôïng ñoâng hôn, cöïu Tyø-kheo neân töï töù laïi. Baèng khoâng seõ nhö phaùp trò. Neáu töï töù roài, caû chuùng chöa ñöùng daäy, hay soá ñoâng chöa ñöùng daäy, hoaëc ñeàu ñaõ ñöùng daäy, khaùch Tyø-kheo ñeán vôùi soá löôïng nhieàu hôn, cöïu Tyø-kheo neân töï töù laïi. Neáu khoâng, seõ nhö phaùp trò. - Khaùch Tyø-kheo töï töù, khaùch Tyø-kheo

ñeán cuõng nhö vaäy. Cöïu Tyø-kheo töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán cuõng nhö vaäy.

2. Hoaëc noùi neân töï töù,l44> hoaëc noùi khoâng neân töï töù. Neáu coù ngöôøi khoâng ñeán, beøn noùi raèng, “Haõy bieán maát ñi! Haõy dieät maát ñi!” Muoán laøm moïi phöông tieän, ñeå phaù hoaïi ngöôøi khaùc, beøn taùc yeát-ma töï töù. Neáu kia taùc yeát-ma, Tyø-kheo kia khoâng thaønh töïu phaùp taùc yeát-ma, maéc toäi Thaâu-lan-giaù. Baáy giôø laø ngaøy töï töù, neáu khaùch Tyø-kheo ñeán thaáy daáu hieäu cuûa cöïu Tyø-kheo nhö treo giöôøng daây, traûi giöôøng caây, phu cuï, neäm loâng, goái, choã röûa chaân. Thaáy daáu hieäu roài, khoâng tìm kieám, beøn taùc yeát-ma töï töù. Khi taùc yeát-ma töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán. Khaùch Tyø-kheo töï nghó: “Ta neân laøm theá naøo?” Caùc vò aáy lieàn baùo caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu ngaøy töï töù, coù khaùch Tyø-kheo ñeán, thaáy coù daáu hieäu cuûa cöïu truù Tyø-kheo nhö treo giöôøng daây, traûi giöôøng caây, phu cuï, neäm loâng, goái, choã röûa chaân. Thaáy coù daáu hieäu maø khoâng tìm kieám lieàn taùc yeát-ma töï töù. Neáu taùc yeát-ma töï töù nhö vaäy, thì khoâng thaønh yeát-ma töï töù, laïi coù toäi. - Thaáy daáu hieäu roài tìm kieám. Tìm maø khoâng ñöôïc, neân keâu. Neáu khoâng keâu maø taùc yeát-ma töï töù, khoâng thaønh yeát-ma töï töù, laïi coù toäi. - Thaáy coù daáu hieäu roài lieàn tìm kieám. Tìm khoâng ñöôïc, beøn noùi: “Haõy bieán maát ñi! Haõy dieät maát ñi!” Duøng nhieàu phöông tieän muoán phaù hoaïi ngöôøi khaùc, beøn taùc yeát-ma töï töù. Söï yeát-ma töï töù cuûa Tyø-kheo kia khoâng thaønh töïu, maéc Thaâu-lan-giaù. - Thaáy daáu hieäu lieàn tìm. Tìm khoâng ñöôïc, beøn keâu. Keâu roài taùc yeát-ma töï töù. Söï yeát-ma cuûa Tyø-kheo kia tuy khoâng phaïm toäi nhöng khoâng thaønh töïu. - Thaáy roài lieàn tìm. Tìm ñöôïc, hoøa hôïp yeát-ma töï töù, thì söï yeát-ma töï töù cuûa Tyø-kheo kia thaønh töïu, vaø khoâng maéc toäi. - Thaáy nhöng nghi cuõng nhö vaäy. - Coù truù xöù, ngaøy töï töù, cöïu Tyø-kheo ñeán thaáy daáu hieäu khaùch Tyø-kheo nhö y baùt, toïa cuï, oáng ñöïng kim, choã röûa chaân, maø khoâng tìm kieám, beøn taùc yeát-ma töï töù, thì söï yeát-ma töï töù cuûa Tyø-kheo kia khoâng thaønh töïu, maéc toäi. - Thaáy daáu hieäu lieàn tìm. Tìm khoâng ñöôïc neân keâu. Neáu khoâng keâu maø taùc yeát-ma töï töù, thì söï yeát-ma töï töù khoâng thaønh töïu, laïi coù toäi. - Thaáy coù daáu hieäu roài lieàn tìm kieám. Tìm khoâng ñöôïc, beøn noùi: “Haõy bieán maát ñi! Haõy dieät maát ñi!” Duøng nhieàu phöông tieän muoán phaù

l44>. Xem Ch.ii. Boá taùt, muïc III.6. Phaù yeát-ma & cht. 2ll.

hoaïi ngöôøi khaùc, beøn taùc yeát-ma töï töù. Söï yeát-ma töï töù cuûa Tyø- kheo kia khoâng thaønh töïu, maéc Thaâu-lan-giaù. - Thaáy daáu hieäu roài lieàn tìm. Tìm khoâng ñöôïc, beøn keâu. Keâu roài, taùc yeát-ma töï töù. Yeát-ma cuûa Tyø-kheo kia tuy khoâng thaønh töïu, nhöng khoâng phaïm toäi. - Thaáy daáu hieäu roài tìm kieám. Tìm ñöôïc, hoøa hôïp yeát-ma töï töù. Yeát-ma töï töù cuûa Tyø-kheo kia thaønh töïu, vaø khoâng maéc toäi. - Thaáy nhöng nghi cuõng nhö vaäy. Ngaøy töï töù, coù truù xöù khaùch Tyø-kheo ñeán nghe tieáng cöïu Tyø-kheo kinh haønh, tieáng taèng haéng, tieáng tuïng kinh, tieáng baøn luaän. Nghe maø khoâng tìm kieám, lieàn taùc yeát-ma

töi töù. Khi taùc yeát-ma töi töù, cöïu Tyø- kheo ñeán vò kia khoâng bieát neân nhö theá naøo, lieàn baùo caùc Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu ngaøy töi töù, coù truù xöù naøo, khaùch Tyø-kheo ñeán nghe tieáng cöïu Tyø-kheo ñi kinh haønh, tieáng taèng haéng, tieáng tuïng kinh, tieáng baøn luaän. Nghe tieáng maø khoâng tìm caàu lieàn taùc yeát-ma töi töù, thì khoâng thaønh töïu maø maéc toäi. - Töø "Nghe roài tìm" cho ñeán "Hoøa hôïp töi töù" cuõng nhö vaäy. - Nghe nhöng nghi cuõng nhö vaäy. - Coù truù xöù naøo, ngaøy töi töù, cöïu Tyø-kheo laïi, nghe tieáng khaùch Tyø-kheo ñeán, tieáng tuïng kinh, tieáng taèng haéng, tieáng kinh haønh, tieáng baøn luaän, tieáng ñaäp duõ y. Nghe roài maø khoâng tìm lieàn taùc yeát-ma töi töù, yeát-ma cuûa Tyø-kheo kia khoâng thaønh töïu, laïi coù toäi. - Töø "Nghe roài tìm" cho ñeán "Hoøa hôïp töi töù" cuõng nhö vaäy. - Nghe, nghi cuõng nhö vaäy. Coù truù xöù, ngaøy töi töù, khaùch Tyø-kheo ñeán, thaáy cöïu Tyø-kheo treân giôùi tröôøng maø khoâng tìm. Caùc Tyø-kheo lieàn taùc phaùp yeát-ma töi töù. Caùc Tyø-kheo khoâng bieát theá naøo lieàn baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Truù xöù naøo, ngaøy töi töù, khaùch Tyø-kheo ñeán, thaáy cöïu Tyø-kheo ôû treân giôùi tröôøng maø khoâng tìm, lieàn taùc yeát-ma töi töù, yeát-ma cuûa Tyø- kheo kia tuy thaønh töïu nhöng coù toäi. - Neáu thaáy maø tìm. Tìm maø khoâng keâu beøn taùc yeát-ma töi töù. Yeát- ma töi töù cuûa Tyø-kheo kia tuy thaønh töïu nhöng coù toäi. - Neáu thaáy maø tìm caàu, tìm caàu roài keâu, taùc yeát-ma töi töù, Tyø-kheo kia khoâng phaù yeát-ma, khoâng toäi. - Thaáy nhöng nghi cuõng nhö vaäy. - Truù xöù naøo, ngaøy töi töù cöïu Tyø-kheo ñeán, thaáy khaùch Tyø-kheo ôû treân giôùi tröôøng, thaáy maø khoâng tìm caàu. Caùc Tyø-kheo lieàn taùc yeát-ma

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 804

töi töù, thì söï yeát-ma töi töù cuûa Tyø-kheo kia tuy thaønh töïu, nhöng coù toäi. - Neáu thaáy lieàn tìm caàu, tìm caàu khoâng ñöôïc maø khoâng keâu beøn taùc yeát-ma töi töù, thì söï yeát-ma töi töù cuûa Tyø-kheo kia tuy thaønh, nhöng coù toäi. - Neáu thaáy maø tìm caàu, tìm caàu roài keâu, taùc yeát-ma töi töù, thì söï yeát-ma cuûa Tyø-kheo kia thaønh töïu, vaø khoâng toäi. - Thaáy nhöng nghi cuõng nhö vaäy. - Khaùch Tyø-kheo nghe cöïu Tyø-kheo cuõng nhö vaäy. - Nghe nhöng nghi cuõng nhö vaäy. - Cöïu Tyø-kheo nghe khaùch Tyø-kheo cuõng nhö vaäy. - Nghe nhöng nghi cuõng nhö vaäy. Coù truù xöù ngaøy töi töù, khaùch Tyø-kheo ñeán, thaáy cöïu Tyø-kheo ôû trong cöông giôùi. Thaáy maø khoâng tìm caàu, lieàn taùc yeát-ma töi töù. Khi töi töù, thaáy cöïu Tyø-kheo ñeán, khoâng bieát laøm theá naøo, lieàn baùo caùc Tyø- kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neáu coù truù xöù naøo ngaøy töi töù, khaùch Tyø-kheo ñeán, thaáy cöïu Tyø- kheo ôû trong cöông giôùi, thaáy maø khoâng tìm caàu lieàn taùc yeát-ma töi töù, yeát-ma cuûa Tyø-kheo kia khoâng thaønh töïu, coù toäi. - Thaáy maø tìm caàu, tìm caàu roài khoâng keâu beøn taùc yeát-ma töi töù, thì söï yeát-ma cuûa Tyø-kheo kia khoâng thaønh töïu, vaø coù toäi. - Thaáy maø tìm caàu, tìm caàu roài keâu hoøa hôïp taùc yeát-ma töi töù, thì söï yeát-ma töi töù cuûa Tyø-kheo kia thaønh töïu, vaø khoâng toäi. - Thaáy nhöng nghi cuõng nhö vaäy. - Khaùch Tyø-kheo nghe cöïu Tyø-kheo cuõng nhö vaäy. - Nghe nhöng nghi cuõng nhö vaäy. - Cöïu Tyø-kheo nghe khaùch Tyø-kheo cuõng nhö vaäy. - Nghe nhöng nghi cuõng

nhö vaäy. Baáy giôø, nhoùm saùu Tyø-kheo coù yù nghó: Chuùng ta haõy töø nôi coù truù xöù coù Tyø-kheo ñeán nôi coù truù xöù khoâng Tyø-kheo. Vì sôï caùc Tyø-kheo khaùc vì chuùng ta taùc yeát-ma, hoaëc ngaên töï töù.l444 Caùc Tyø-kheo lieàn baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng neân coù yù nghó nhö vaäy. Töø nôi coù truù xöù coù Tyø-kheo ñeán nôi coù truù xöù khoâng Tyø-kheo, vì sôï caùc Tyø-kheo khaùc vì hoï taùc yeát-ma, hoaëc ngaên töï töù. Vò kia nghó: “Ta haõy töø nôi coù truù xöù coù Tyø-kheo ñeán nôi khoâng truù xöù khoâng Tyø-kheo. Vì sôï caùc Tyø-kheo khaùc vì ta taùc yeát-ma, hoaëc ngaên töï töù.” Ñöùc Phaät daïy:

l444. Xem Ch. ii. Thuyeát giôùi, Muïc iii.9 Chuyeån truù xöù.

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn > 805

- Khoâng neân coù yù nghó nhö vaäy. Töø nôi coù truù xöù coù Tyø-kheo ñeán nôi khoâng truù xöù khoâng Tyø-kheo, vì sôï caùc Tyø-kheo khaùc vì hoï taùc yeát-ma, hoaëc ngaên töï töù. Vò kia coù yù nghó: “Ta haõy töø nôi coù Tyø-kheo coù truù xöù ñeán choã khoâng Tyø-kheo coù truù xöù, hay khoâng truù xöù, hoaëc ôû treân giôùi tröôøng. Vì sôï caùc Tyø-kheo khaùc vì ta taùc yeát-ma, hoaëc ngaên töï töù.” Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng neân coù yù nghó nhö vaäy. - Töø nôi coù Tyø-kheo coù truù xöù ñeán nôi khoâng Tyø-kheo coù truù xöù hay khoâng truù xöù, hoaëc ôû treân giôùi tröôøng vôùi Tyø-kheo, sôï caùc Tyø-kheo khaùc vì hoï taùc yeát-ma, hoaëc ngaên töï töù. Neáu khoâng coù Taêng cuøng ñi, khoâng naïn söï maø ñi thì maéc ñoät-keát-la. - Töø nôi coù Tyø-kheo khoâng truù xöù ñeán nôi khoâng Tyø-kheo coù truù xöù cuõng nhö vaäy. - Töø nôi coù Tyø-kheo khoâng truù xöù ñeán nôi khoâng Tyø-kheo khoâng truù xöù cuõng nhö vaäy. - Töø nôi coù Tyø-kheo coù truù xöù, khoâng truù xöù ñeán nôi khoâng Tyø- kheo coù truù xöù, khoâng truù xöù cuõng nhö vaäy. - Vì thaân höõu tri thöùc cuõng nhö vaäy. Baáy giôø nhoùm saùu Tyø-kheo-ni coù yù nhö vaày: Chuùng ta haõy ñeán trong chuøa ngaên caùc Tyø-kheo ñöøng taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù ñoái vôùi nhoùm saùu Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: >. Tyø-kheo-ni khoâng ñöôïc coù yù nghó nhö vaày: “Ñeán trong chuøa ngaên caùc Tyø-kheo ñöøng taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù ñoái vôùi nhoùm saùu Tyø-kheo.” Khoâng ñöôïc tröôùc Tyø-kheo-ni taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù. Caùc Tyø-kheo-ni, sai Thöùc-xoa-ma-na, Sa-di ni ñeán trong chuøa ngaên caùc Tyø-kheo khaùc, ñöøng taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù ñoái vôùi nhoùm saùu Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Tyø-kheo-ni khoâng ñöôïc sai Thöùc-xoa-ma-na, Sa-di-ni ñeán trong chuøa ngaên caùc Tyø-kheo khaùc, ñöøng taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù ñoái vôùi nhoùm saùu Tyø-kheo. Khoâng ñöôïc tröôùc Thöùc-xoa-ma-na, Sa-di ni taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù. Caùc Tyø-kheo-ni laïi coù yù nieäm sai baïch y thaân höõu ñeán trong chuøa ngaên caùc Tyø-kheo, ñöøng taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù ñoái vôùi nhoùm saùu Tyø-kheo. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Tyø-kheo-ni khoâng neân coù yù nghó sai baïch y thaân höõu ñeán trong chuøa ngaên caùc Tyø-kheo khaùc, ñöøng taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù ñoái vôùi nhoùm saùu Tyø-kheo. Khoâng ñöôïc tröôùc baïch y taùc yeát-ma hoaëc ngaên töï töù.

Baáy giôø Vua Ba-tö-naëc sai quaân ñeán hoä veä cho chuùng Taêng. Caùc Tyø-kheo noùi vôùi caùc binh lính: - Quyù vò ñi ra ngoaøi moät chuùt, chuùng toâi muoán taùc yeát-ma töï töù. Quaân lính noùi: - Vua sai chuùng toâi ñeán ñaây ñeå hoä veä chuùng Taêng. Chuùng toâi khoâng daùm ñi choã khaùc. Caùc Tyø-kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Neân noùi moät laàn nöõa, yeâu caàu hoï traùnh ñi choã khaùc. Neáu hoï ñi thì toát, baèng khoâng ñi töï mình neân ñi ñeán choã khoâng thaáy khoâng nghe taùc yeát-ma töï töù, chöù khoâng ñöôïc ôû tröôùc ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi taùc yeát-ma töï töù. Khi caùc loaïi trôøi roàng, daï xoa ñeán nghe töï töù. Tyø-kheo coù thieân nhaõn thaáy, sinh taâm e ngaïi, vì Ñöùc Phaät khoâng cho pheùp Tyø-kheo tröôùc ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi töï töù, neân lieàn baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Tröø loaøi ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi, ngoaøi ra cho pheùp yeát-ma töï töù. Coù vò töï töù roài laïi thuyeát giôùi neân ngoài laâu moûi meät. Caùc Tyø- kheo baïch Phaät. Ñöùc Phaät daïy: - Khoâng ñöôïc töï töù roài laïi thuyeát giôùi. Töï töù töùc laø thuyeát giôùi. Ñöùc Phaät daïy nhö vaäy.

Nguồn: Giảng Sư (giangsu.io.vn) — văn bản trích từ kho sách cổ và kinh điển.